



INNOV'SA

Benutzerhandbuch & Montageanleitung des Sitzes Cocoon 1 oder 2 Motoren, XS, oder XXL



Génération 1



Génération 2

BITTE VOR DER BENUTZUNG SORGFÄLTIG LESEN

CONFORT STYLE BIEN-ÊTRE
FABRICATION FRANÇAISE

7 avenue Bernard Pleds 10110 BAR-SUR-SEINE - FRANKREICH
Tel: +33(0)3 25 29 40 00 - Fax: +33(0)3 25 29 12 12
Web: www.innov-sa.com - E-Mail: innovsa@innovsa.com
MAJ 12/21 - Version 5

une marque d' **INNOV'**group



Im Benutzerhandbuch verwendete Symbole



Warnung

Weist auf eine potenziell gefährliche Situation hin, die zum Tod oder zu schweren Verletzungen führen kann, wenn sie nicht vermieden wird.

1- BENUTZERHANDBUCH

Bevor Sie einen Zyklus machen (nach oben und vor allem nach unten) - Stellen Sie sicher, dass sich beim Auslösen des Mechanismus nichts verfangen hat (Menschen, Tiere, Gegenstände...)

Lagerungsbedingungen

Lagern Sie den COCOON an einem trockenen und temperierten Ort und achten Sie darauf, dass der Karton aufrecht gelagert wird.

Bedingungen für die Nutzung

Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn Sie es nicht besitzen:

- zunächst in einem praktischen Test durch den Wiederverkäufer oder den Installateur geschult werden
- das Benutzerhandbuch gelesen und verstanden zu haben.

Achten Sie auf einen Mindestabstand (von ca. 60 cm) hinter der Rückenlehne des Sitzes, um zu verhindern, dass er in der 'Relax-Position' mit der Wand in Berührung kommt.

Vergewissern Sie sich vor jeder Benutzung systematisch, dass nichts unter dem Mechanismus blockiert oder versteckt werden kann. Der Mechanismus des Liftsessels kann zu Verletzungen führen. Seien Sie sehr vorsichtig, wenn Sie kleine Kinder oder Haustiere haben.

Vergewissern Sie sich, dass der Sitz auf einer ebenen, horizontalen Fläche steht, um den Sitz perfekt auf dem Boden zu stabilisieren.

Stellen Sie den Sitz nicht in der Nähe einer starken Wärmequelle auf.

Schließen Sie das Stromversorgungskabel gemäß den geltenden Normen an das Stromnetz an und passen Sie die Spannung des 220-V-Netzteils an.

Bei drohendem Gewitter wird empfohlen, den Sitz nicht zu benutzen.

Der Liftsessel darf nicht bewegt werden, wenn er benutzt wird.

Wir empfehlen Ihnen, den Sitz zunächst leer zu benutzen, um sich an ihn zu gewöhnen. Der Benutzer muss verhindern, dass Kinder den Sitz benutzen.

Die Beinstütze ist kein zusätzlicher Sitz.

Bevor Sie den Sitz umstellen, ziehen Sie das Netzkabel ab.

Falls die Steppdecke verpackt ist, lösen Sie sie bitte vom Stuhl und klopfen Sie sie ab, um ihre Ursprungsschwellung zu finden.

Verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile und -Zubehör, die von INNOV'SA vertrieben werden, um die Sicherheit des Produkts zu gewährleisten und seine Konformität zu erhalten.

Es ist verboten, den Sitz zu verändern. In diesem Fall erlischt die Garantie.

Die Nichtbenutzung des Sitzplatzes führt ebenfalls zum Erlöschen der Garantiebedingungen. Setzen Sie das Produkt nicht der Sonne aus, da dies zu einer teilweisen Verfärbung der Beschichtungen führen kann.

Entfernen Sie die 2 Hinterräder nicht.

Angemessene Vorsichtsmaßnahmen

Die Benutzung des Sitzes ist nicht für orientierungslose Personen gedacht, und für Benutzer in Not ist die Hilfe und Wachsamkeit einer dritten Person unerlässlich.

Gewichtsgrenze

Der Liftsessel kann nicht von Personen mit einem Gewicht von über 160 kg (Modell COCOON 1 oder 2 Motoren), 130 kg (Modell COCOON XS) und 220 kg (Modell COCOON XXL) benutzt werden.

2 - Montage

Nehmen Sie den Stuhl aus der Verpackung.

Beginnen Sie damit, die Rückenlehne auf die Basis zu stellen, bevor Sie die Armlehnen einstellen. Stellen Sie die Mechanik Ihres Stuhls mit der Fernbedienung nach hinten.

Heben Sie die Sitzpolsterung an, um die Halterung gut sehen zu können.

Setzen Sie die Halterungen der Rückenlehne (Bild 1A) gegenüber den Halterungen des Untergestells (Bild 1B) an.

Es sind 2 Sitztiefen verfügbar: 45 cm oder 55 cm.

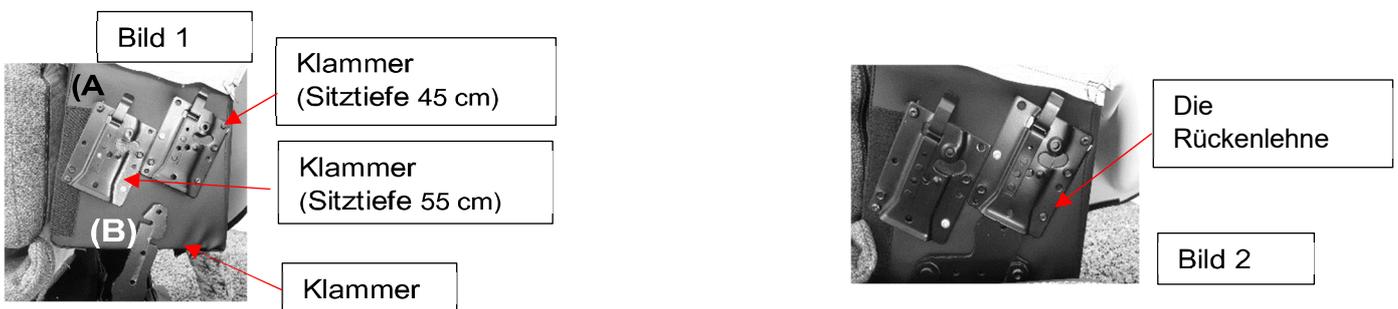
Es ist möglich, dass die Halterung des Sockels (B) leicht versetzt ist. Ziehen Sie einfach daran, um ihn vor der Halterung Ihrer Wahl (45 oder 50 cm) von der Rückenlehne (A) zu platzieren.

Schieben Sie den Bügel (B) auf den Bügel (A), bis es 'clic' macht.

Jetzt können Sie die Armlehne an der richtigen Stelle anbringen.

Stecken Sie die Metallstange der Armlehne in das Loch im Armlehnenbrett.

Wiederholen Sie dies für die andere Seite.



Schließen Sie den Transformator an das Kabel des elektrischen Antriebs an.

Stecken Sie das Stromkabel der Buchse am anderen Ende in den Transformator. Bitte überprüfen Sie, ob alle elektrischen Anschlüsse an der richtigen Stelle sind.

Schließen Sie das Stromversorgungskabel an ein Stromnetz an, das den geltenden Normen entspricht und der Spannung des 220V-Netzgerätes entspricht.

Wenn Sie die Rückenlehne abnehmen möchten, stellen Sie die Mechanik Ihres Stuhls auf die Rückenlehne und ziehen Sie dann leicht an der Verriegelung der Halterung nach außen, um die Rückenlehne abzunehmen.

Eine unsachgemäße Handhabung führt dazu, dass die 'Garantieleistung' nicht in Anspruch genommen werden kann.

Montage des Magazinhalters :

- Öffnen Sie die Armlehne (Abbildung 1 bis).
- Setzen Sie den Magazinhalter in das Armlehnenbrett ein und achten Sie dabei darauf, dass die Armlehne nicht verrutscht (Abbildung 2 bis)

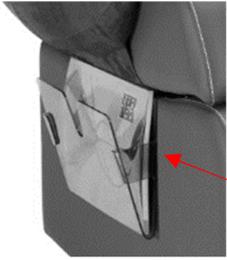


Abbildung 2

Legen Sie Ihren Zeitschriftenhalter in die Mitte des Armlehnenbretts, um die Aussparung vor dem Armlehnenbrett nicht zu

Abbildung 1



Montagetablett :

- Bringen Sie den Liftsessel Cocoon in die aufrechte Position (Abbildung 3).
- Setzen Sie die Metallstütze des Tablett in die dafür vorgesehene Öffnung ein (Abbildung 4).
- Stellen Sie das Tablett auf die Unterlage.

Wenn Sie die Seite des Tablett ändern möchten, entfernen Sie die schwarzen Stopfen, die die Öffnung blockieren, und bringen Sie die Halterung des Tablett an.



Bild 3

Öffnung für die Installation der Halterung des

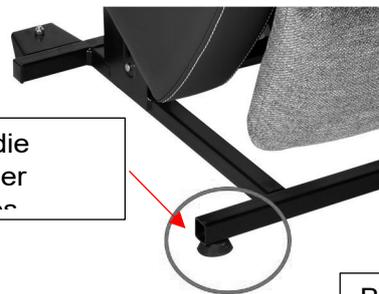


Bild 4

Verwenden der Fernbedienung

Die Fernbedienung kann nicht herunterfallen, da sie sich unter dem Armlehnenpolster befindet.

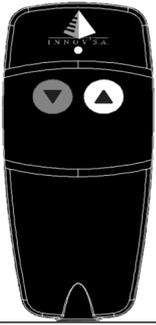


Bild 5

Für den COCOON Einzelmotor, XS und XXL (Abbildung 5)

Fernbedienung 2 Tasten

Mit der 2-Tasten-Fernbedienung können Sie die Liegeposition selbst steuern.

Obere Taste : Zurücksetzen in die sitzende Position mit Absenken der Beinstütze, dann nach dem Aufstehen in die aufrechte Position

Bottom Button : Rückwärtsneigung mit Anheben der Beinstütze.

SEHR WICHTIG

Wenn Sie Ihren Stuhl an das Stromnetz anschließen, drücken Sie NICHT die Tasten der Fernbedienung.

Sollte jedoch ein Stromausfall oder ein anderes Ereignis dazu führen, dass Ihre Fernbedienung in den 'Sicherheitsmodus' (gesperrt) versetzt wird, setzen Sie die Fernbedienung bitte zurück, indem Sie einen vollständigen Zyklus des Zurücklehnen des Sessels durchführen: von vorne hochgeklappt bis ganz nach hinten zurückgelehnt oder ziehen Sie Ihren Sessel für 60 Sekunden aus der Steckdose.



Bild 6

Für die COCOON 2 Motoren (Abbildung 6)

Fernbedienung 4 Tasten

Grüne Taste : Zurücklehnen.

Weißer Knopf : Rücken aufsteigend in gerader Position

Blaue Taste : Hochfahren der Beinstütze. Rückkehr in die Sitzposition

Gelbe Taste : Herabstufen der Beinstütze. Umschalten in die Hebe position

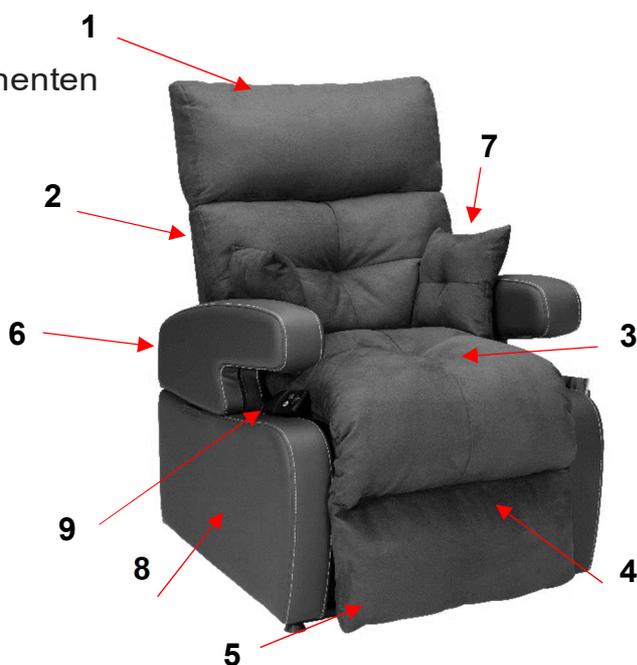
Prüfen Sie vor jedem Benutzungszyklus, ob irgendetwas unter dem Mechanismus blockiert oder versteckt ist.

Der Mechanismus kann Menschen schwer verletzen. Seien Sie sehr vorsichtig bei kleinen Kindern oder Haustieren.

Die Zusammensetzung des COCOON

Ihr Cocoon besteht aus den folgenden Komponenten

- 1 - Sitzlehne
- 2 - Rückenlehrendecke waschbar/ersetzbar
- 3 - Sitzunterlage
- 4 - Sitzfläche/Beinauflage waschbar/ersetzbar
- 5 - Beinauflage
- 6 - Zwei Armlehnen versenkbar/abnehmbar
- 7 - Komfort-Kissen mit reduziertem Sitz
- 8 - Zwei Armlehnen Bretter
- 9 - 2-Tasten-Fernbedienung umschaltbar links/rechts - Stopp-Start-Funktion



Zubehör :

Es ist möglich, das folgende optionale Zubehör zu verwenden:

- Tablett wendbar links/rechts (Abbildung 7)
- Magazinhalter reversibel links/rechts (Abbildungur
- Hebezeugfreundlicher Bausatz (Bild 9)



Bild 7

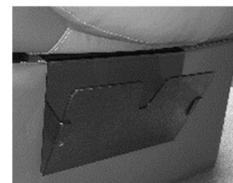


Bild 8

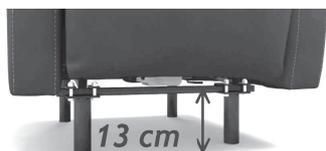


Bild 9

- Mobilitätskit (Bild 10) mit Flansch + 1 Transportstab

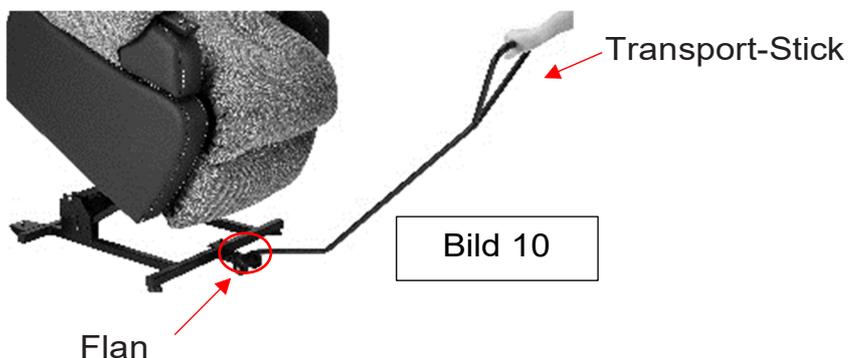


Bild 10

ÄNDERN DER STEPPDECKENMODULE GEWASCHEN ODER ERSETZT WERDEN

Steppdecke Sitzrücken

- Entfernen Sie den Klettverschluss von der Klappe des Bezugs hinter der Sitzlehne
- Reißverschluss auf der linken und rechten Seite des Quilts

Sitzunterlage/Beinauflage Steppdecke

Entfernen Sie die Klettverschlüsse an der Unterseite, rechts und links der Sitzbasis.

Alle Module können bei 30°C in der Maschine gewaschen werden.

Wir raten Ihnen, die Module in ein Wäschenetz oder in einen Kissenbezug zu legen, um ihr ursprüngliches Aussehen zu bewahren.

Wechseln Sie die Sitzlehne:

Es ist möglich, die Tiefe der Sitzfläche zu verändern, indem Sie die Rückenlehne durch eine andere ersetzen.

- Ziehen Sie den " CLIP " an und entfernen Sie die Rückenlehne, indem Sie sie an den 2 Metallschienen von der Basis wegschieben.
- Montieren Sie die neue Rückenlehne an der Basis, indem Sie sie entlang der 2 Metallschienen nach unten schieben, bis die beiden Teile perfekt ineinander greifen, bis der " CLIP "

TECHNISCHE DATEN

Maximales Gewicht des Benutzers	160 kg (1 oder 2 Motoren) / 130 kg (XS-Modell) / 220 kg (XXL-Modell).
Beschichtungen	In Übereinstimmung mit den Normen gegen Feuer 1021-1 und 1021-2: PVC/PU: Schokolade, Taupe grau, Lakritze, Pistazie, Himbeere, Testbericht n°367160734 und n°367160735 Polyester (Samt): Braun und Roh Testbericht n°18.0433.01 und n°18.02686.01 Gesprenkelter Stoff: Braun und Grau Testbericht n° 18.03363.01
Stepppolsterung	Hohlfaser aus Silikon

REINIGUNGSPROTOKOLL FÜR COCOON-BESCHICHTUNGEN

- Alle Reinigungsmittel, Lösungsmittel und Fleckenentferner, die nicht in der NF-Kollektion aufgeführt sind
WIRD WIRKLICH VERBOTEN SEIN
- Kugelschreiber-Tintenflecken erfordern eine sofortige Reinigung, um zu verhindern, dass sie in den beschichteten Stoff übergehen und endgültig werden.

BESCHEINIGUNG ÜBER DIE GARANTIE

Nachname : _____

Vorname : _____

Adresse: _____

Postleitzahl : _____

Stadt : _____

Datum des Kaufs : _____

Modell : _____

Seriennummer : _____

Um Ihre Garantie in Anspruch nehmen zu können, muss das Kaufdatum deutlich angegeben werden.

Stempel des Vertreibers

Danke, dass Sie die Umwelt respektieren. Dieses Produkt und seine Verpackungen unterliegen der getrennten Mülltrennung. Das Produkt und die Verpackungen sollten am Ende ihres Lebenszyklus in einer zugelassenen Sammelstelle recycelt werden. Die Wiederverwertung von Abfällen trägt zum Schutz der Umwelt bei.

Um die Qualität unseres Services ständig zu verbessern, bitten wir Sie, uns Ihre Anmerkungen zur Qualität, zur Funktionalität oder zur Nutzung der von uns entwickelten Produkte mitzuteilen

ANMERKUNGEN

Garantien

Mechanismus und Antrieb: 5 Jahre

Vorsitz : 2 Jahre

Konformitäten

Die Stühle von INNOV'SA werden in völliger Übereinstimmung mit den erwähnten Vorschriften hergestellt, einschließlich der letzten Änderung und des Gesetzes, das diese Änderungen anordnet:

- Elektrische Niederspannungsgeräte 2014/35/UE
- Elektromagnetische Verträglichkeit (CEM) 2014/30/UE
- Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten RoHS-Richtlinie 2011 / 65 / EU

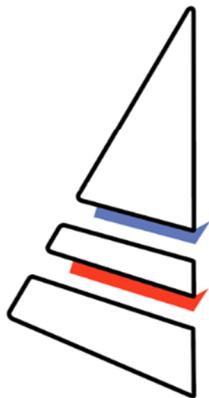
Die Stühle INNOV'SA erfüllen alle elektrischen Normen wie die folgenden:

- EN 60335-1/A11:2014
- EN 55014-1/A2 :2011
- EN 55014-2/A2 :2008
- EN 61000-3-2 :2014
- EN 61000-3-3 :2013
- EN 62233:2008
- EN 50581 :2012

Sehen Sie sich die COCOON-Präsentation auf unserer Website www.innov-sa.fr an.

Scan-me





INNOV'SA

7 avenue Bernard Pleds 10110 BAR-SUR-SEINE -
FRANKREICH
Tel: +33(0)3 25 29 40 00 - Fax: +33(0)3 25 29 12 12
Web: www.innov-sa.com - E-Mail: innovsa@innovsa.com
Datum der Gültigkeit seit 2021 - Version 3

ATTENTION



- Do not let children play with your lift chair
- Always let the lift chair and the leg rest closed after used
- Make sure hands and foot away from the mechanism
- Only the end user must to operate the lift chair
- Put the lift chair Cocoon not less than 80 cm from the wall

Please keep this notice